

Memorandum o razumijevanju

između

**Policijske akademije „Prvi hrvatski redarstvenik“ Ministarstva unutarnjih poslova
Republike Hrvatske**

i

Akademije Ministarstva unutarnjih poslova Republike Bugarske

o jačanju suradnje

u području edukacije i istraživanja

Policajska akademija „Prvi hrvatski redarstvenik“ Ministarstva unutarnjih poslova Republike Hrvatske i Akademija Ministarstva unutarnjih poslova Republike Bugarske (u daljnjem tekstu „sudionici“),

prepoznajući važnost i vrijednost međunarodne suradnje u području policijske edukacije/obuke,

vođeni željom za daljnjim razvojem suradnje između dvaju sudionika i davanjem doprinosa razvoju bilateralnih odnosa stalnom razmjenom informacija, iskustva i znanja,

pozivajući se na Sporazum između Vlade Republike Hrvatske i Vlade Republike Bugarske o policijskoj suradnji, sastavljen u Sofiji, 27. svibnja 2011. godine,

u skladu s nacionalnim pravom i međunarodnim obvezama Republike Hrvatske i Republike Bugarske,

naglašavajući jednaka prava sudionika, njihovo razumijevanje i težnju uzajamnoj koristi,

postigli su sljedeći zajednički dogovor:

Članak 1.

Područje suradnje

Sudionici namjeravaju razvijati, jačati i promicati suradnju u područjima policijske edukacije, stručnog i znanstvenog istraživanja, programa razmjene predavača i studenata, kao i organizacije ostalih srodnih aktivnosti.

Članak 2.

Kontakt podaci

1. Sudionici namjeravaju koristiti sljedeće kontakt podatke za provedbu odredaba ovoga Memoranduma:

Za Policijsku akademiju „Prvi hrvatski redarstvenik“ Ministarstva unutarnjih poslova Republike Hrvatske:

broj telefona: +385 1 24 26 300,

adresa elektroničke pošte: policijska.akademija@mup.hr;

Za Akademiju Ministarstva unutarnjih poslova Republike Bugarske:

broj telefona: +359 2 9829206

adresa elektroničke pošte: academy@mvr.bg.

2. Sudionici se namjeravaju međusobno pisanim putem obavijestiti o svim promjenama kontakt podataka iz stavka 1. ovoga članka.

Članak 3.

Aktivnosti

U svrhe navedene u članku 1. ovoga Memoranduma, sudionici namjeravaju:

1. organizirati edukacijske seminare, kao i zajedničku obuku i istraživanja;
2. organizirati zajedničke znanstvene i metodološke aktivnosti redovitom razmjenom praktičnog i akademskog iskustva;
3. razvijati i promicati bilateralnu suradnju kroz provedbu zajedničkih edukativnih i znanstvenih projekata;
4. surađivati u izradi novih programa i nastavnih planova;
5. surađivati u izradi novih programa i nastavnih planova za specijalističke seminare i obuku;
6. surađivati u izradi naprednih nastavnih materijala u koje je integrirano praktično i znanstveno iskustvo;
7. organizirati i provoditi programe razmjene i posjete predavača, instruktora i studenata;
8. surađivati u zajedničkim kulturnim, sportskim i intelektualnim događajima.

Članak 4.

Korištenje informacija, materijala i tehnologija

1. Sudionici se namjeravaju međusobno dogovarati o korištenju informacija dobivenih u okviru ovoga Memoranduma i njihovu tumačenju prije objave.
2. Sudionici mogu koristiti informacije, materijale i tehnologije dobivene u okviru ovoga Memoranduma u vlastitim praktičnim, istraživačkim i nastavnim područjima rada, na način na koji se ne krše standardi ljudskih prava, nacionalno pravo i međunarodne pravne obveze Republike Hrvatske i Republike Bugarske ili Europski kodeks policijske etike.

Članak 5.

Sastanci

Sudionici mogu, prema potrebi, sazivati sastanke svojih predstavnika kako bi raspravljali o provedbi Memoranduma i predlagali druga područja suradnje. Ishodi sastanka bit će sažeti u zapisniku sa sastanka te će biti dostupni sudionicima.

Članak 6.

Troškovi

1. Sposobnost sudionika da provode aktivnosti u skladu s odredbama ovoga Memoranduma predmet je dostupnosti financija, osoblja i drugih sredstava.
2. Raspodjelu troškova za provedbu aktivnosti iz članka 3. ovoga Memoranduma sudionici će za svaku aktivnost dogovoriti unaprijed.

Članak 7.

Rješavanje sporova

Svi sporovi vezani za tumačenje ili provedbu ovoga Memoranduma riješit će se konzultacijama između sudionika.

Članak 8.

Odnos prema drugim međunarodnim sporazumima ili dogovorima

Ovaj Memorandum ne utječe na prava i obveze sudionika ili njihovih vlada koje proizlaze iz ostalih međunarodnih sporazuma te ne dovodi u pitanje niti ne utječe na bilo koji drugi sporazum ili dogovor

između sudionika ili njihovih vlada, uključujući sporazume i dogovore vezane za edukaciju i istraživanje.

Članak 9.
Završne odredbe

1. Ovaj Memorandum služi kao dokaz namjera i volje sudionika vezano za jačanje suradnje u područjima edukacije i istraživanja te ne predstavlja niti ne stvara ikakve pravno obvezujuće ili izvršive obveze u okviru nacionalnog ili međunarodnog prava, niti ne dovodi do bilo kakvog pravnog postupka.
2. Ovaj Memorandum ostaje na snazi na neodređeno vrijeme, a stupa na snagu na datum na koji ga potpišu oba sudionika.
3. Memorandum se može izmijeniti i dopuniti uzajamnim pisanim pristankom sudionika.
4. Svaki sudionik može raskinuti ovaj Memorandum upućivanjem pisane obavijesti drugom sudioniku 30 dana prije predloženog datuma raskida.


Potpisano u ZAGREB, dana 19.02.2025. u dva izvornika, svaki na hrvatskom, bugarskom i engleskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni. U slučaju razlika u tumačenju ovoga Memoranduma, bit će mjerodavan tekst na engleskom jeziku.

**Za Policijsku akademiju „Prvi hrvatski
redarstvenik“ Ministarstva unutarnjih poslova
Republike Hrvatske**



**načelnik
Josip Čelić**

**Za Akademiju Ministarstva unutarnjih poslova
Republike Bugarske**



**rektor
viši povjerenik
izv. prof. dr. sc. Ivan Vidolov**